

Racquetbol Lonatica

Gómez, Echeverría y Pacheco ganan en A

En las canchas del San José Indoor Club, dieron inicio los partidos del torneo de racquetbol "Lonatica", tercero correspondiente a la temporada del campeonato nacional, que organiza la asociación nacional de esta disciplina deportiva (ANRA).

Los primeros resultados fueron los siguientes:

Categoría A

Luis Enrique Gómez derrotó a Wilberth Calderón 15-6, 15-3; Rodolfo "Fito" Echeverría se impuso a Mauricio Morera 15-10, 11-15 y 15-5, y Bernal Pacheco dio cuenta de Ricardo Castro 15-11, 15-7.

Categoría B

Allan Conejo venció a Marco Calderón 15-10, 15-13, y Orlando Fonseca se impuso a Otto Guth 12-15, 15-2, 15-8.

Categoría C

Juan José Carreras derrotó a Jorge M. Borrásé 15-3, 15-1.

Categorías femeninas

En novatas, Erica Zayas Bazán ganó a Silvia Valerio 15-5, 15-0, y en mayor femenino, la defensora del título en el torneo Numar, Gloriana Herrera se impuso a Andrea Ortiz 15-8, 15-5, mientras que la campeona nacional Rosemary Koberg dio cuenta de Alejandra Araya 15-3, 15-2.

Categorías junior

En 12 años, Ignacio Cartín ganó a Roy Parada 15-5, 15-6, mientras que en junior 14 años, Diego Obón se impuso a Juan Mata 15-12, 15-6, Fabricio Mora venció a Daniel Aguilar 15-2, 15-1 y Kevin Litz dio cuenta de Sergio Solera 15-1, 15-5.

Categorías mayores

En el senior Allan Chacón derrotó a Joaquín Masís 15-7, 5-15, 15-9, mientras que en la categoría masters Luis Jiménez se impuso a Steven Kogel 10-15, 15-10 y 15-12 y Nicolás Díaz derrotó a José Li 15-13, 15-10.



Luis Jiménez se ha convertido en uno de los racquetbolistas más victoriosos de la categoría masters.

Squash Independencia

Los campeones

Una excelente confrontación en la categoría doble A a estadio lleno, ganada por Tony Brett Kelly de Nueva Zelanda 3-0 al mexicano José Martínez, puso fin a la sexta edición del Torneo de Squash Independencia, celebrado con todo éxito en las canchas del Squash Monterreal en Sabana Norte.



El jugador de los Estados Unidos, Marc Clemens, se adjudicó el subcampeonato en la categoría A, del torneo de squash Independencia. (M. Monge)

El vencedor que se hizo acreedor al primer premio de American Airlines, perdía el primer set 12-9, pero supo darle vuelta al marcador y al set, para triunfar y adquirir confianza, lo que le permitió victorias más holgadas en los dos sets siguientes.

Estos, los campeones en todas las categorías.

Por equipos: categorías A y AA dos jugadores por equipo.

- 1.- Ocean Pacific de Costa Rica con Ricardo Franceschi y Alex Pirie.
- 2.- Ocean Pacific de Costa Rica con Jorge Padilla y Rodrigo Uribe
- 3.- Internacional de USA y El Salvador con Marc Clemens y Alejandro Soley.

Individuales

Doble A: Tony Brett Kelly (Nueva Zelanda), José Martínez (México), Alfonso Vargas (Colombia) y Angel Rodríguez (Colombia).

Categoría A: Federico Vilanova (El Salvador) campeón, Marc Clemens (Estados Unidos), Alejandro Soley (El Salvador).

Categoría B: Tomás Pineda Jr. de El Salvador campeón, Victoria Montero de Costa Rica segunda, y Roberto Calderón de El Salvador.

Categoría C: Raúl Salhi campeón de El Salvador, Felipe Peña de Costa Rica, y Alejandro Rodríguez de El Salvador.

Categoría novatos: Javier Pineda de El Salvador, Arturo Walah de El Salvador, José Russo de Panamá.

Categorías B-C y novatos: tres jugadores por equipo, uno por categoría.

- 1.- La República con Victoria Montero, Willy Cordero y María París
- 2.- Alcatel con Rafael Castro, Arturo Rodríguez y Johnny Vargas
- 3.- Protex con Alvaro Castro, Gerardo Vega y Ulises Taracona.



Centrales
Telefónicas

Panasonic

El centro de toda buena comunicación.

Las centrales **Panasonic** le ofrecen a usted gran variedad de soluciones

fáciles de operar, que ayudan a mejorar la comunicación en su empresa. Instale su Central Telefónica



Distribuido por
Intel
INSTALACIONES TELEFONICAS (C.R.) S.A.
Teléfono: 33-13-33

Panasonic OA
Automatización de Oficina



Softbol rápido

Tiburones primer finalista

Los Tiburones se convirtió en el primer equipo clasificado a la final del softbol rápido, tras derrotar ayer 10-8 a Kern's en siete entradas llenas de emotividad.

El encuentro se definió con cuadrangular de dos carreras de Félix García, cuando el partido estaba empatado 8-8. El encuentro fue

reñido y de mucha garra. El partido extraordinario sirvió para desempatar a esos equipos, que concluyeron la primera vuelta empatados en la cúspide.

Destacó, además de García, la labor del serpentinerero Luis Sandoval, quien a la postre fue el ganador. El lanzador perdedor fue Pablo

Camacho. En el encuentro, Carlos Bonilla, de Kern's, se llevó la cerca en dos oportunidades.

Por otra parte, en el inicio de la segunda ronda, el Banco Nacional y Granada dividieron honores en la doble jornada efectuada en el campo Daniel Vargas.

Granada ganó el primer encuentro 3-1,

con extraordinaria actuación del lanzador ganador, Domingo Godínez. El perdedor fue Guillermo Vega, mientras que Jaime Zapata (Banco Nacional) conectó jonrón en la quinta entrada.

El segundo partido fue claramente dominado por los bancarios, quienes encabezados por el bate caliente de Zapata, anotaron en 14 oportunidades, contra sólo 5 de Granada.

Zapata conectó dos palos de vuelta entera, mientras que Iván Alemán, de Kern's, pegó uno. El juego lo ganó Guillermo Vega y perdió Ernesto Dávila.

La próxima fecha la escenificarán Adco-Tiburones y Kern's-Granada.



El equipo de Tiburones se adjudicó la primera vuelta del campeonato de softbol rápido y clasificó a la final. (Juan Quirós)

Uruguay tiene primera opción Hexagonal define al subcampeón

El equipo que ocupe el segundo lugar de la hexagonal será el nuevo subcampeón nacional, según lo disponen las normas del presente campeonato, en las que se estipula que la hexagonal definirá del segundo al sexto escalón.

Las normas dejan claro que sólo en caso de una final, los dos primeros puestos no se definirán con la clasificación de la hexagonal, pero al ganar el Saprissa esta fase y la etapa de clasificación, del segundo al sexto lugar se ubican tal y como queden en el certamen.

Así pues, actualmente Uruguay va encaminado al subcampeonato y para que Alajuela se lo quite, lo debe derrotar el domingo próximo por una ventaja de al menos 3 goles.

Si Uruguay saca el empate o cae por uno o dos goles, serán los aurinegros quienes se lleven el subcampeonato, mientras Alajuela quedaría relegado al segundo lugar.

El cuarto y quinto puesto los disputan Cartago y Heredia, empatados a siete puntos, mientras que Limón ya quedó condenado a ocupar la sexta casilla, como colero de la hexagonal.

Urbanización

Santa Elena

Residencias de primera categoría con diseños exclusivos

ALAJUELA

A 1 Km. del Parque Central frente a carretera nacional

CASAS ESPECIALES LISTAS PARA ENTREGAR

- 3 dormitorios
- Hall comedor
- T.V. Cable int.
- 2 baños completos (principal con tina)
- Bodega
- Rancho B.B.Q.
- Desayunador tipo americano

- Agua caliente
- Seguridad (verjas patio y frente)
- Closet metálicos
- Pisos de cerámica italiana
- Cocina amueblada



No tenemos nada que esconder y si mucho que enseñar Tels: 41-07-50, 41-09-56 de lunes a domingo

Financiamiento a 15 años plazo con el Banco Nacional

SU LAVADORA QUEDARA COMO NUEVA



ASI COMO SU:

T.V. COLOR

V.H.S. BETAMAX

EQUIPO DE SONIDO

LAVADORA



TRANSPORTE GRATIS SISTEMA DE FINANCIAMIENTO INGENIEROS Y TECNICOS ESPECIALIZADOS

ELECTRÓNICA

REAL

TEL: 22 2656 33 9161

Domingo negro para el Nápoles

ROMA (ANSA)— Sin Diego Maradona, ausente por lesión, Nápoles, actual campeón del fútbol italiano, cayó sorpresivamente en su propio campo 2-1 ante Cagliari, en uno de los partidos más importantes que se jugaron ayer por la segunda fecha del Campeonato de Fútbol de Italia.

El uruguayo Daniel Fonseca, debutante, marcó el gol de la espectacular victoria de Cagliari, a los 69', en el marco de un partido emotivo y jugado con gran dureza, al punto que Nápoles sufrió la expulsión del brasileño Alemão a los 29', en tanto otros ocho jugadores fueron amonestados.

Cagliari, ascendido este año a la primera división y reforzado con los uruguayos Fonseca, Enzo Francescoli y José Herrera, abrió la cuenta a los 34' a través de Rocco, pero Nápoles igualó a los 44' por intermedio del brasileño Careca.

En tanto Nápoles padece su pobre comienzo de campeonato (en la primera fecha igualó 0-0 con Lecce y tiene sólo un punto), Milán e Inter conquistaron ayer sendas y agónicas victorias, concretadas ambas en el minuto 89 de cada partido.

Milán superó como visitante a Cesena 1-0 con gol del holandés Marco van Basten, mientras que Inter, en su campo, le ganó también 1-0 a un muy regular Bolonia, con gol de Bianchi.

Al tope de las posiciones, con 4 puntos, junto con los dos poderosos equipos de Milán (Milán e Inter), se encuentra también el sorprendente Pisa, ascendido este año, que ayer goleó en su cancha 4-0 a Lecce con un gol del argentino Diego Simeone a los 50' y los restantes de Piovanelli a los 30 y 81' y Padovano a los 65'.

Claro que también podría sumarse al lote de punteros el Atalanta, que si bien igualó 1-1 en Turín contra el rico y poderoso del local provocaron disturbios y hasta se registró una invasión de campo.

Roberto Baggio abrió la cuenta para Juventus a los 26' de penal, en tanto el brasileño Evair igualó a los 78' para el equipo de Bergamo, donde juega el argentino Claudio Caniggia.

Otra sorpresa de la jornada la dio el Génova, que humilló a Roma, ganándole 3-0, con dos goles del uruguayo Carlos Aguilera a los 43 y 48' y de Onorati a los 11', resultado que llamó la atención, pues Roma venía de golear 4-0 a Fiorentina.

Justamente Fiorentina, el equipo que dirige el brasileño Sebastiao Lazaroni, igualó 0-0 en su campo contra Sampdoria, en un buen partido.

Bari, en su campo, conquistó sus dos primeros puntos al ganar 2-1 a Turín. El brasileño Muller abrió el marcador a los 8' para la visita, pero el rumano Radiociu y otro brasileño, Joao Paulo, de penal le dieron la victoria a Bari a los 38 y 89' respectivamente.



El brasileño Careca hizo el gol de los napolitanos, en su juego de ayer concluido con aparatoso derrota.

Resultados	
Bari	2
Cesena	0
Fiorentina	0
Génova	3
Inter	1
Juventus	1
Lazio	0
Nápoles	1
Pisa	4
Turín	1
Milán	1
Sampdoria	0
Roma	0
Bolonia	0
Atalanta	1
Parma	0
Cagliari	2
Lecce	0

Clasificación							
	PJ	PG	PE	PP	GF	GC	Ptos.
1. Pisa	2	2	0	0	5	0	4
2. Inter	2	2	0	0	4	0	4
3. Milán	2	2	0	0	2	0	4
4. Atalanta	2	1	1	0	3	1	3
5. Juventus	2	1	1	0	3	2	3
6. Sampdoria	2	1	1	0	1	0	3
7. Roma	2	1	0	1	4	3	2
8. Lazio	2	0	2	0	0	0	2
9. Génova	2	1	0	1	3	1	2
10. Cagliari	2	1	0	1	2	4	2
11. Bari	2	1	0	1	2	3	2
12. Parma	2	0	1	1	1	2	1
13. Nápoles	2	0	1	1	1	2	1
14. Lecce	2	0	1	1	0	4	1
15. Turín	2	0	1	1	1	2	1
16. Fiorentina	2	0	1	1	0	4	1
17. Cesena	2	0	0	2	0	2	0
18. Bolonia	2	0	0	2	0	2	0

No rompió récord Boca empató con Chaco

BUENOS AIRES (ANSA)— Boca Juniors apenas empató en su cancha 0-0 contra Chaco For Ever y no logró conquistar un récord histórico en su campaña, aunque continúa como único líder en el campeonato de fútbol de Argentina.

De haberle ganado al equipo chaqueño, Boca, por primera vez en su historia, habría ganado las cinco primeras fechas de un campeonato, y además habría provocado la euforia de los 50 mil fanáticos que colmaron su cancha, dejando una recaudación de más

de 200 mil dólares.

Boca, que es la sensación del torneo, se medirá el domingo próximo contra su clásico rival, River Plate que ayer cayó 2-1 ante Mandiyú en Corrientes, completando una semana "negra", ya que el miércoles pasado fue eliminado de la Copa Libertadores.

Independiente perdió 1-0 en los últimos minutos frente a Newell's Old Boys y quedó en un insólito último puesto en las posiciones.

Resultados de la quinta jornada:	
Estudiantes	0
Platense	0
San Lorenzo	2
Newell's Old Boys	1
Boca Juniors	0
Deportivo Mandiyú	2
Racing Club	1
Talleres de Córdoba	2
Lanus	0
Deportivo Español	1
Argentinos Juniors	1
Huracán	0
Unión de Santa Fe	0
Independiente	0
Chaco For Ever	1
River Plate	1
Rosario Central	1
Gimnasia y Esgrima	1
Ferro Carril Oeste	1
Velez Sarsfield	1

Clasificación							
	PJ	PG	PE	PP	GF	GC	Ptos.
1. Boca Juniors	5	4	1	0	9	3	9
2. Rosario Central	4	3	1	0	7	2	7
3. Newell's Old Boys	5	3	1	1	6	3	7
4. Chaco For Ever	4	2	2	0	4	0	6
5. Ferro Carril Oeste	5	2	2	1	2	1	6
6. River Plate	4	2	1	1	5	4	5
7. Velez Sarsfield	4	1	3	0	4	3	5
8. Huracán	5	1	3	1	4	5	5
9. Platense	5	1	3	1	4	4	5
10. Racing Club	5	0	5	0	4	4	5
11. Argentinos Juniors	5	2	1	2	6	6	5
12. San Lorenzo	5	1	3	1	5	5	5
13. Deportivo Mandiyú	5	2	1	2	5	6	5
14. Estudiantes	5	0	3	2	4	6	3
15. Gimnasia y Esgrima	5	0	3	2	4	6	3
16. Unión de Santa Fe	5	1	1	3	2	6	3
17. Deportivo Español	5	0	3	2	2	5	3
18. Talleres de Córdoba	5	1	1	3	5	8	3
19. Lanus	3	1	0	2	3	5	2
20. Independiente	5	0	2	3	3	6	2

Sensacional

¡Pesca de Ofertas!

...en sus

FERRETERIAS ALKE

El Pipiolo-Róbalo-Centro Ferretero Alke.

¡Grandes descuentos del 1 de setiembre al 15 de octubre!

10% de descuento en:
PINTURAS-HERRAJES-HERRMIENTAS-ARTICULOS DE BAZAR Y RESISTOL

5% de descuento en:
CAÑERIA-ELECTRICOS-ACCESORIOS PARA BAÑO Y P.V.C.

OFERTA ESPECIAL

PLANCHA

Garantía 12 meses, sistema exclusivo de cable móvil, enchufe de seguridad.

€1.440.00

Ferretería El Pipiolo SA.
Plaza Viquez, Tel: 26-08-73
L-S 8 a.m.-6 p.m. /D 8 a.m.-12 m.

Ferretería Róbalo S.A.
Desamparados, Tel: 59-39-39
L-V 7:30 a.m.-12 m. /1 p.m.-6 p.m.
S-7:30 a.m.-4:30 p.m.

Centro Ferretero Alke
De la Iglesia de San Fco.
2 Blos 400 s. Tel: 27-55-78
L-S 8 a.m.-12 m. /1 p.m.-6 p.m.

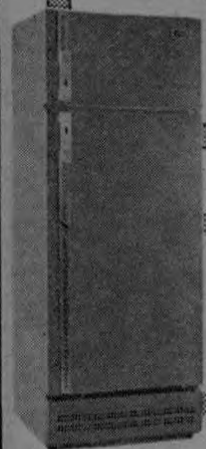
EL DESCUENTAZO

ANUNCIA SUS GANGAS... Para el mes de setiembre

LAVADORA AUTOMÁTICA DE 16..... \$ 38.000.00
 1 COCINA 4 DISCOS enlozada 110 v \$ 20.500.00
 1 T.V. COLOR 20 " \$ 28.900.00
 MINICOMPONENTES \$ 15.000.00
 AFEITADORAS \$ 500.00



PROCESADOR DE ALIMENTOS \$ 3.000.00
 REFRIGERADORAS medianas \$ 31.500.00
 TELEVISORES B/N \$ 7.000.00
 MASAJEADORES \$ 900.00



PRECIO + I.V.

NOTA:

Además tenemos: Batidoras, Bicicletas, Ventiladores de pie y Máquinas de escribir a precio de remate.

NOTA: Estos artículos están ligeramente dañados

DIRECCION: 25 oeste de Pollos Kentucky, bajos de la municipalidad de San José. Local CURACAO AV. 2 da. TELEFONO: 23-79-37

Club de Medford y Rónald

Triunfa Dínamo Zagreb

BELGRADO (EFE)—El Estrella Roja, que venció por 2-1 al Olimpija en la sexta jornada del campeonato yugoslavo de primera división, sigue en cabeza de la clasificación.

También triunfó 2-0 el equipo de los costarricenses Hernán Medford y Rónald González, el Dínamo Zagreb que se impuso 2-0 al Zemún, para ubicarse a 6 puntos del puntero Estrella Roja.

Clasificación:

	Puntos
1. Estrella Roja	12
2. Buducnost	9
3. Partizan	7
4. Rad	7
5. Proleter	7
6. Dínamo	6
7. Sloboda	6
8. Olimpija	6
9. Velez	5
10. Sarajevo	5
11. Radnicki	5
12. Rijeka	4
13. Osijek	4
14. Zemum	4
15. Spartak	3
16. Borac	2
17. Vojvodina	2
18. Zeljeznicar	1
19. Hajduk	1

Resultados 6ª jornada:

Estrella Roja	2	-	Olimpija	1
Osijek	3	-	Partizan	2
Dínamo	2	-	Zemum	0
Rad	2	-	Zeljeznicar	0
Spartak	1	-	Velez	1
(Velez ganó por penales).				
Proleter	1	-	Radnickie	0
Sloboda	2	-	Buducnost	1
Hajduk	1	-	Rijeka	1
(Rijeka venció por penales)				
Sarajevo	1	-	Borac	0
Descanso: Vojvodina				

FINUBANC FIDEICOMISO INFOCOOP — UNACOOOP — BANCO POPULAR

Con el objeto de contar con un registro de profesionales y técnicos para ejecutar las actividades de asistencia técnica y asesoría a las cooperativas beneficiarias del FINUBANC, se recibirán ofertas de servicios en las siguientes áreas:

- 1.- Análisis Financiero
- 2.- Análisis Administrativo
- 3.- Gerencia Financiera
- 4.- Gerencia Administrativa
- 5.- Ingeniería Civil
- 6.- Ingeniería Agrícola
- 7.- Economía
- 8.- Planificación
- 9.- Análisis de Sistemas de Computación.

Preferiblemente se solicita tener experiencia y conocimientos sobre el Movimiento Cooperativo. El registro se hará por zonas geográficas por lo tanto se invita a participar a profesionales y técnicos que radiquen en cualquier punto del país.

Los interesados deberán remitir sus ofertas acompañadas del currículum-vitae, en sobre cerrado en las oficinas de FINUBANC, segundo piso del edificio de INFOCOOP, calle 20, avenida 7, (400 norte del Hospital Nacional de Niños) a más tardar el 30 de setiembre de 1990.



INSTITUTO LATINOAMERICANO DE COMPUTACION

"SOMOS ESPECIALISTAS EN COMPUTACION"



RECONOCIDO POR EL MINISTERIO DE EDUCACION PUBLICA

TELS:
55-4545
22-2150

AVENIDA CENTRAL, 25 metros oeste del Hotel Balmoral
Apartado: 8218-1000 San José, Costa Rica

Tenemos el agrado de anunciar que se encuentra abierta la matrícula para las siguientes carreras:

- OPERADOR DE COMPUTADORAS (SOLO 6 MESES)
- TECNICO EN PROGRAMACION DE COMPUTADORAS
- TECNICO EN ANALISIS DE SISTEMAS (PARA PROGRAMADORES)

Los cursos se imparten bajo el sistema de enseñanza programada Asistida por lecciones magistrales y sesiones en computador, además, apoyados con material didáctico de una amplia biblioteca especializada y el mejor grupo de profesionales del país

MATRICULA CIERRA 28 DE SETIEMBRE DE 1990

El Instituto ofrece para beneficio de los alumnos servicio de: Fotocopiado, Soda, Asistencia Educativa, Orientación y Librería.
HORARIOS: MAÑANA, TARDE Y NOCHE

BARCE...
tado más se...
jornada, disp...
la paliza qu...
ayer al Sevil...
que hasta ah...
gol. Aparte...
bastante no...
Hasta...
supo en Sar...
de la histor...
Andreas Og...
para deleite...
que se dier...
regresaron a...
en su club...
sensacione...
e intervini...
La lluv...
pronto, a lo...
una jugada...
ta Francisc...
un córner.

Ath. Bilbao...
Tenerife...
Valladolid...
Betis...
Valencia...
Español...
Real Madrid...
Oviedo...
Logroñés...
Burgos...

1. Barcelon...
2. SP. Gijón...
3. Real Ma...
4. Ath. Bilb...
5. Burgos...
6. At. Mad...
7. Oviedo...
8. Español...
9. Osasun...
10. Logroñé...
11. R. Socié...
12. Tenerife...
13. Valenci...
14. Sevilla...
15. Mallorca...
16. Cádiz...
17. Valladol...
18. Betis...
19. Castelló...
20. Zaragoza

Michael La...
de España.

BARCELONA (DPA) —El resultado más sensacional de ésta tercera jornada, disputada en dos etapas, fue la paliza que el Español le propinó ayer al Sevilla de Vicente Cantatore, que hasta ahora no había encajado un gol. Aparte de ello, la jornada fue bastante normal.

Hasta el último momento no se supo en Sarria si el fichaje más caro de la historia del club, el austriaco Andreas Ogris, iba a jugar. Así fue para deleite de los 25.000 aficionados que se dieron cita en Sarria y que regresaron a casa con un nuevo ídolo en su club, Ogris, que realizó un sensacional partido marcando un gol e interviniendo en los otros tres.

La lluvia goleadora comenzó pronto, a los 3 minutos, cuando tras una jugada del austriaco el ex sevillista Francisco, marcaba a la salida de un córner. En el 36 era el búlgaro

Sirakov el que marcaba al segundo al transformar un penal. El delirio en las gradas llegó cuando el héroe de la noche, Ogris, cabeceaba el tercer gol a los 70 minutos, a cuatro del final excelente pase de Ogris que Gay convertía en el cuarto tanto.

El Tenerife no pudo pasar del empate en su campo ante un Sporting de Gijón que jugó con diez hombres los 20 últimos minutos por expulsión de Luis Enrique, pero pese a ello los canarios se vieron impotentes para perforar la meta asturiana.

Español aplasta al Sevilla

Resultados 3a. jornada

Ath. Bilbao	2	Osasuna	0
Tenerife	0	Sporting	0
Valladolid	0	At. Madrid	0
Betis	2	Barcelona	3
Valencia	1	Castellón	0
Español	4	Sevilla	0
Real Madrid	3	Mallorca	0
Oviedo	2	Zaragoza	1
Logroñés	1	Cádiz	1
Burgos	2	Real Sociedad	0

	J	G	E	P	GF	GC	Ptos.
1. Barcelona	3	3	0	0	7	3	6
2. SP. Gijón	3	1	2	0	6	2	4
3. Real Madrid	3	2	0	1	4	2	4
4. Ath. Bilbao	3	2	0	1	4	2	4
5. Burgos	3	2	0	1	4	2	4
6. At. Madrid	3	1	2	0	3	2	4
7. Oviedo	3	1	2	0	3	2	4
8. Español	3	1	1	1	5	2	3
9. Osasuna	3	1	1	1	4	4	3
10. Logroñés	3	1	1	1	3	3	3
11. R. Sociedad	3	1	1	1	2	3	3
12. Tenerife	3	1	1	1	2	3	3
13. Valencia	3	1	1	1	3	4	3
14. Sevilla	3	1	1	1	2	4	3
15. Mallorca	3	1	1	1	3	5	3
16. Cádiz	3	0	2	1	2	3	2
17. Valladolid	3	0	2	1	1	5	2
18. Betis	3	0	1	2	5	7	1
19. Castellón	3	0	1	2	1	3	1
20. Zaragoza	3	0	0	3	1	4	0



Michael Laudrup del Barcelona, una de las grandes figuras de los líderes de España. (Laserfoto AP)

USE LA CABEZA

Compre en Centro Ferretero Cafesa

LO MEJOR EN PISOS DE CERAMICA

POR ESTE MES OFERTAS DE INVENTARIO EN PISOS CERAMICOS

TODOS PARA LA CONSTRUCCION
Tels. 31-2398 - 31-2963

...A TRABAJAR MUCHACHAS QUE LA CASA GANA...!

NISSAN PICKUP 720

...Para llegar donde están sus clientes!

DESDE ₡795.000.00

Unico y exclusivo de su
AGENCIA DATSUN/NISSAN
Sala de exhibición y venta Sabana Norte • Tel. 32-6111

Sucursal Puntarenas. Teléfono: 61-0549
Autocomercial Otoyá y Alfaro S.A. "Alajuela"
Teléfono: 41-0781



AGENCIA DATSUN

De frente al futuro

En 1 tonelada, en gasolina 1800 cc. y diesel 2.300 cc.

MODELO
1991



ENTREGA INMEDIATA

SU TELEVISOR
 COLOR BLANCO Y NEGRO
 REPARADO POR MANOS EXPERIAS

SU V. H. S.
 SU BETAMAX
 EQUIPO DE SONIDO
 HORNO DE MICROONDAS

27 7620
 24 4837
 24 4865

MULTISERVICIOS CALDERON

GUADALUPE: Fte costado este de la rotonda
 Bo. LA CRUZ : 300 mts sur de la esquina sur-
 ceste del MOPT, Fte a Cantina EL CICLON.

Lo venció el líder Perdió club de Cayasso

HAMBURGO (DPA)— El Schalke 04, uno de los clubes de fútbol más populares de Alemania Federal, batió como local en el estadio "Parkstadion" de Gelsenkirchen al Stuttgarter Kickers por 2:1 y se afirma como líder del campeonato de segunda división de Alemania Federal, al



El Schalke 04 líder de la segunda división de la "Bundesliga" derrotó al club de Juan Cayasso, Stuttgarter Kickers.

1:1, con lo que sigue en el quinto lugar y es uno de los grandes aspirantes a terminar el torneo en uno de los dos primeros puestos, que clasifican directamente para la división de honor.

El Schweinfurt, a su vez, sigue sumando traspies —ayer cayó por décima vez consecutiva al perder en "casa" contra el modesto VfL Oldenburg por 3:2— y muy probablemente tendrá que volver a tercera división cuando termine la presente temporada.

Los resultados:

TSV Havelse — Hannover 96 1:2
 MSV Duisburg — Preussen Munster 5:0
 VfLOsnabruck — SC Freiburg 1:4

1. FC Saarbrücken — Rot Weiss Essen 2:0
2. Darmstadt 98 — SV Meppen 1:0
3. Schalke 04 — Stuttgarter Kickers 2:1
4. SV Waldhof Mannheim — FC Homburg 1:1
5. Eintracht Braunschweig — Mainz 05 5:1
6. Blau Weiss 90 Berlín — Fortuna Koeln 0:0
7. Schweinfurt 05 — VfB Oldenburg 2:3

Tabla de posiciones

	PJ	PG	PE	PP	G	Ptos.
1. Schalke 04	10	8	1	1	19:7	17
2. SC Freiburg	10	7	1	2	20:9	15
3. MSV Duisburg	10	6	2	2	24:7	14
4.1. FC Saarbrücken	10	5	4	1	13:7	14
5. FC Homburg	10	5	3	2	10:9	13
6. Stuttgarter Kickers	10	5	1	4	17:9	11
7. Waldhof Mannheim	10	3	5	2	11:10	11
8. Eintr. Braunschweig	10	4	2	4	22:15	10
9. Fortuna Koeln	10	3	4	3	15:15	10
10. Rot-Weiss Essen	10	5	0	5	15:16	10
11. Blau-Weiss 90 Berlín	10	3	4	3	13:15	10
12. VfB Oldenburg	10	2	5	3	15:15	9
13. Mainz 05	10	3	3	4	12:18	9
14. SV Meppen	10	3	2	5	11:11	8
15. TSV Havelse	10	3	2	5	15:18	8
16. Hannover 96	10	3	2	5	14:17	8
17; VfL Osnabrueck	10	3	2	5	12:18	8
18. Darmstadt 98	10	2	4	4	7:13	8

CONTRATACIONES DIRECTAS

Nº CONTRATACION	REQUERIMIENTO	RECEPCION OFERTAS HASTA LAS 14 HORAS
895-90	LAMINAS DE ALUMINIO TIPO 1100-0. VARILLA ALUMINIO	21 SETIEMBRE 90
896-90	GAZAS PRENSA BORNE PARA BATERIAS	21 SETIEMBRE 90
897-90	TIERRA CLARIFICANTE (HIDROSILICATO DE ALUMINIO)	21 SETIEMBRE 90
898-90	INHIBIDOR DE OXIDACION	21 SETIEMBRE 90
899-90	EMPAQUE NEOPRENO PARA ACEITES Y SOLVENTES	21 SETIEMBRE 90
900-90	VARILLA HIERRO LISO	21 SETIEMBRE 90
901-90	CILINDRO IMPRESOR PARA MAQUINA MULTILITH	21 SETIEMBRE 90
902-90	MOTOR ELECTRICO PARA BOMBA SUMERGIBLE	21 SETIEMBRE 90
903-90	CINTAS PARA IMPRESORA, COMPUTADORAS AT, IMPRESORAS DE MATRIZ, TERMINAL EQUIPO	21 SETIEMBRE 90
904-90	MV 7800 DATA GENERAL	21 SETIEMBRE 90
905-90	MESA DIGITALIZADORA	21 SETIEMBRE 90
906-90	APAGADORES Y ARRANCADORES	21 SETIEMBRE 90
907-90	MADERA SEMIDURA	21 SETIEMBRE 90
908-90	FORMULA CONTINUA PARA MICROCOMPUTADOR	21 SETIEMBRE 90
909-90	LAPIZ MADERA, TINTA, CANAMO Y REFUERZOS	21 SETIEMBRE 90
910-90	BISAGRAS, TACOS PLASTICOS, BROCAS Y DISCOS	21 SETIEMBRE 90
911-90	ACUMULADORES (BATERIAS)	21 SETIEMBRE 90
912-90	UNIDADES AIRE ACONDICIONADO	21 SETIEMBRE 90
913-90	CAJAS METALICAS CON PUERTA Y CERRADURA	21 SETIEMBRE 90
914-90	VIBRADORES PARA CONCRETO	21 SETIEMBRE 90
915-90	FACSIMIL	21 SETIEMBRE 90
916-90	MALLA ELECTROSOLDADA	21 SETIEMBRE 90
917-90	SOLVENTE DIELECTRICO, THINNER CORRIENTE	21 SETIEMBRE 90
918-90	BOTAS DE HULE	21 SETIEMBRE 90
919-90	CANDADOS MEDIANOS Y GRANDES, CANDADOS DE BRONCE	21 SETIEMBRE 90
920-90	BROCAS PARA CONCRETO, LLAVES HEXAGONALES, LIMAS REDONDAS	21 SETIEMBRE 90
921-90	COMPUESTO PRESERVANTE	21 SETIEMBRE 90
922-90	BOMBAS PARA FUMIGAR	21 SETIEMBRE 90
923-90	CAJAS PARA HERRAMIENTAS	21 SETIEMBRE 90
924-90	CUBREASIENTOS	21 SETIEMBRE 90
925-90	ESCALERAS DE MADERA	21 SETIEMBRE 90
926-90	ENGRAPADORA PARA CABLE	21 SETIEMBRE 90
927-90	PAPEL QUIMICO	21 SETIEMBRE 90
928-90	LUBRICANTE INDUSTRIAL	21 SETIEMBRE 90
929-90	RACHET (MANERAL)	21 SETIEMBRE 90
930-90	PANELES	21 SETIEMBRE 90
931-90	ALQUILER LOCAL O CASA EN SABANA NORTE	28 SETIEMBRE 90
932-90	O NUNCIATURA	28 SETIEMBRE 90
933-90	PINTURA PARED METALICA EN ALMACEN BARRANCA	28 SETIEMBRE 90
934-90	CONSTRUCCION TAPIA EN CENTRAL SAN MARCOS DE TARRAZU	28 SETIEMBRE 90
935-90	CONTRATACION PARA PINTAR SOBRE METALICO DE MESAS SAN PEDRO	28 SETIEMBRE 90
	VERDURAS, FRUTAS Y LEGUMBRES PARA P.H.	28 SETIEMBRE 90
	BELEN ELECTRONIA	28 SETIEMBRE 90
	ALQUILER DE FORMALETAS, ANDAMIOS Y PUNTALES	28 SETIEMBRE 90

LOS CARTELES PODRAN RETIRARSE EN LA PROVEEDURIA DEL I.C.E., SABANA NORTE A PARTIR DE LAS 12:00 HORAS DEL 17 DE SETIEMBRE DE 1990.

LICITACIONES PRIVADAS

Nº LICIT.	HORA APERT.	FECHA DE APERTURA	REQUERIMIENTO	VALOR ¢
141-90	09:00	17 OCTUBRE 90	ALQUILER CON OPCION DE COMPRA DE DOCE MICROCOMPUTADORAS Y TRECE IMPRESORAS	750.00
148-90	08:00	17 OCTUBRE 90	SOFTWARE DE CUARTA GENERACION	100.00

SE LES AVISA A LOS INTERESADOS QUE ADQUIRIERON LA LICITACION PRIVADA 152-90, SERVICIOS DE SODA PARA EMPLEADOS DEL I.C.E. QUE PUEDEN RETIRAR "PRORROGA" EN LA PROVEEDURIA



INSTITUTO COSTARRICENSE DE ELECTRICIDAD
 FUENTE DE PROSPERIDAD NACIONAL

EL INSTITUTO DE FOMENTO Y ASESORIA MUNICIPAL

Preocupado por el problema de los desechos sólidos en el Area Metropolitana

COMUNICA E INVITA

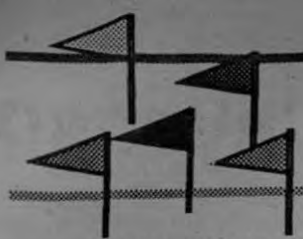
a las municipalidades del Area Metropolitana e instituciones públicas relacionadas con el tema, al

SEMINARIO TALLER

"SITUACION ACTUAL Y PERSPECTIVAS DE LOS DESECHOS SOLIDOS"

que se realizará los días 20 y 21 de setiembre en las instalaciones del Hotel Irazú.

Para mayor información llamar a la Sección de Capacitación Municipal al teléfono 23-37-14 Ext. 102.



ASUNCION (ANSA)—La Copa Libertadores de Fútbol, un torneo que durante sus treinta años de historia conoció de grandes batallas, vivirá hoy un día decisivo, cuando Nacional de Colombia decida si viaja o no a Chile y River Plate de Argentina presente su reclamo contra Barcelona de Ecuador.

En Asunción, donde tiene su sede la Confederación Sudamericana de Fútbol (CSF), el equipo local de Olimpia informó que viajará a Santiago de Chile el martes próximo, sea cual fuere la decisión que adopte hoy su rival, Nacional de Medellín, respecto de ese partido, por la semifinal de la Copa.

Nacional, que no puede jugar en Medellín por una sanción de la CSF, pidió actuar como local en San Cristóbal (Venezuela), pero el máximo organismo del fútbol sudamericano decidió que el equipo colombiano debe disputar en Chile sus partidos de local, como lo hizo la semana pasada con Vasco Da Gama de Brasil.

Nacional rechazó la decisión de la CSF por razones económicas ("nos cuesta 200 mil dólares viajar a jugar allí", dijo su presidente, Sergio Naranjo), como también por una cuestión "moral" ("no estamos dispuestos a soportar más atropellos").

Naranjo dijo que Nacional decidirá hoy si viaja o no a Chile, pero pareció anticipar ayer su decisión, al señalar que "hemos decidido renunciar a la Copa y asumir las consecuencias, porque nos retiramos como los actuales campeones".

Sin embargo, fuentes de la

Copa Libertadores

Hoy es día clave

CSF relativizaron a ANSA el adelanto de Naranjo y estimaron que Nacional finalmente se presentará a jugar ante Olimpia el jueves próximo en Chile.

También el propio Olimpia pareció no creer en las amenazas de Naranjo e informó que su equipo viajará el martes a primera hora hacia Chile, para jugar ese partido.

Si no lo hace, Nacional podrá ser multado. La CSF deberá resolver también hoy otro frente de tormenta, cuando en Buenos Aires, River Plate presente su nota de protesta por el partido que perdió por penales ante Barcelona en Guayaquil, por la otra semifinal del torneo.

River no pediría que el partido se juegue de vuelta, pero sí reclamaría a la CSF una sanción para Barcelona, alegando "anormalidades" en el partido jugado el miércoles pasado. Además de protestar enérgicamente por la actuación del árbitro peruano Carlos Montalbán.

"No podemos hablar hasta que no recibamos la nota, pero desde ya creo que no podemos estar anulando partidos así por que así, porque si no no termina ninguno.



Los frenos sólo frenan las llantas. Las llantas frenan su automóvil. Y ninguna llanta frena como frena MICHELIN.

La tecnología líder mundial Michelin ha llegado al desarrollo de una gama de llantas para todo vehículo con capacidad de frenado y mínimo desgaste muy superior a lo existente en el mercado.

Michelin vale poco más porque le da mucha más seguridad que las demás.

Visítenos en Compañía Mercantil, le asesoramos y recomendamos la llanta MICHELIN que su vehículo debe usar.

Y ahora adquiéralas en 16 cómodas mensualidades a través de los Planes de Ahorro CM.



MICHELIN



Quando lo invaluable va sobre sus llantas.

compañía mercantil SA

Horario: Lunes a viernes: 7:30 a.m. a 5:00 p.m.
Teléfono: 32-2011 - La Uruca

**¿Quiere ser feliz?
¿Gozar de salud, dinero y amor?
CONQUISTE, DOMINE
Y TRIUNFE. ALEJE EL PESIMISMO**

Hoy tiene la oportunidad de alcanzar lo que tanto ha deseado. Reyna Shiba I. fundadora y directora de los Centros Espiritistas Internacionales de América y el Mundo entero, es la única que posee los secretos infalibles para recuperar a su buena suerte, destino favorable, su salud, atraer y dominar al ser querido, liberarla de enemigos, malos vecinos, malas enfermedades, salaciones, maleficios, embrujos. A través de sus amplios conocimientos, capacidades y potestades, le hará desarrollar todos sus poderes magnéticos ocultos que le darán poder y dominio sobre los demás. Su hogar tendrá protección, paz y tranquilidad para siempre. Conquistará fácilmente al ser deseado y será feliz amando y siendo amada(o). Le dará secretos que harán ganar abundante dinero en juegos, trabajos, negocios, 5 y 6. loterías. Le hará conseguir trabajo estable y bueno. Recuperará su belleza y lozanía para atraer el sexo opuesto. Alejará malas amistades, vicios, malos espíritus, malas sombras, le indicará qué amistades le convienen y cuáles no. Le dará fórmulas para que conserve su vigor y potencias permanentes, usted iniciará una nueva vida, desde el instante en que le escriba contándole cualquier problema que tenga. En pocos días recibirá la solución única, verdadera y efectiva. Recibirá inmediatamente "El secreto para obtener lo que más desea". Dirija sus cartas únicamente a:

REYNA SHIBA I. APARTADO 6072 CCL. QUITO-ECUADOR

Universidad de Costa Rica

ESCUELA DE LENGUAS MODERNAS EXAMEN POR SUFICIENCIA

La Escuela de Lenguas Modernas avisa a los estudiantes interesados en realizar exámenes por suficiencia de cursos ofrecidos por esta Escuela que la inscripción correspondiente al SEGUNDO CICLO del presente año se inicia el 1º de octubre y finaliza el 24 de octubre de 1990.

Dichos exámenes se efectuarán del 3 al 14 de diciembre 1990. Solicitar información adicional en la Secretaría de la Escuela.

DESPUES DE LA FECHA DE VENCIMIENTO NO SE AUTORIZA NINGUNA INSCRIPCION

Mecenas Publicitarias S.A.

**INSTITUTO INTERAMERICANO
DE DERECHOS HUMANOS**
Décimo Aniversario

**IIDH
INVITA**

A la inauguración del
VIII Curso Interdisciplinario,
con la participación del excelentísimo
Señor Presidente de la República
Lic. Rafael Angel Calderón Fournier,
en la Plaza de la Justicia,
Corte Suprema de Justicia el
día lunes 17 de setiembre
a las 7:00 p.m.

Entrada libre

Disfruten De La Florida...

Si vienen por negocios o placer, Alamo le ofrece la manera más económica de alquilar un auto en la Florida con sus tarifas "CareFree", que ahora incluyen Protección Contra Accidentes (CDW). Y recuerden, en Alamo... le ofrecemos en cada alquiler en Florida un crucero gratis con SeaEscape... ¡Disfruten!



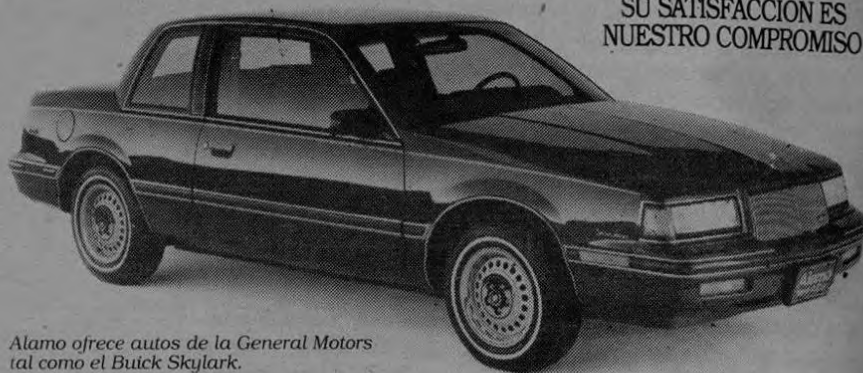
PLAN "TY"

US \$107 ⁹⁵ Semanal	US \$137 ⁹⁵ Semanal
GEO METRO o similar Auto Económico - 2 puertas	BUICK SKYLARK o similar Auto Intermedio - 2 puertas

Compre con su Agente de Viajes
Informes y Reservas:
San José 21-14-80/22-33-57



SU SATISFACCION ES
NUESTRO COMPROMISO



Alamo ofrece autos de la General Motors tal como el Buick Skylark.

Tarifas válidas hasta Diciembre 31, 1990. Reservas son requeridas y están sujetas a disponibilidad. Las tarifas no incluyen gasolina, impuestos de ventas y aeropuerto, cargo por conductores adicionales o menores de 25 años de edad, ni otros seguros opcionales. La tarifa semanal requiere un mínimo de 5 días de alquiler. Se podrá sustituir un auto similar o más grande. Tarifas y condiciones sujetas a cambio sin previo aviso. Recargos por temporada alta pueden existir.

Campo Pagado

**FINUBANC
FIDEICOMISO-INFOCOOP- UNACOOOP-BANCO POPULAR**

**AL MOVIMIENTO COOPERATIVO
A LA OPINION PUBLICA**

Ante una serie de informaciones publicadas en algunos medios de comunicación y otras dadas a la Comisión Especial de la Asamblea Legislativa que investiga el uso de recursos públicos transferidos al Movimiento Cooperativo, nos permitimos informar lo siguiente:

- Mediante Decreto Ejecutivo #18707-PLAN publicado en el Diario La Gaceta #244 del 23 de diciembre de 1988, se creó una Comisión para el Fortalecimiento del Sector Cooperativo, cuyo nombre se abreviaba FOSECOOP. Los objetivos del FOSECOOP eran colaborar con el INFOCOOP y con MIDEPLAN, estudiando, revisando y proponiendo los ajustes necesarios en el orden jurídico, estructural y operativo, que permitan mejorar las condiciones financieras y operacionales de las cooperativas. La Comisión estuvo coordinada por el Lic. Rodolfo Solano Orfila y luego por el Dr. Carlos Sáenz Pacheco.
- Uno de los instrumentos diseñados por el FOSECOOP en el logro de sus objetivos, fue el establecimiento de FIDEICOMISOS. Por tal motivo el 27 de julio de 1989 se firmó el Contrato de Fideicomiso entre el INFOCOOP y la UNACOOOP, R.L. actuando el Banco Popular como FIDUCIARIO. Este contrato fue debidamente refrendado por la Contraloría General de la República el 24 de octubre de 1989.
- El Fideicomiso creado, cuyo nombre se abrevia FINUBANC, tiene como propósitos ejecutar una actividad tendiente al desarrollo y reactivación de las asociaciones cooperativas de primero, y segundo grado que se encuentren en las condiciones señaladas en el decreto que crea el FOSECOOP. Para esos propósitos emplea como instrumentos el otorgamiento de avales o garantías, recursos financieros y financiamiento de asistencia técnica, subsidio a tasas de interés, supervisión y capacitación.
- El patrimonio del FINUBANC es aportado por el INFOCOOP (75%) y por la UNACOOOP (25%) y está constituido por títulos valores emitidos por el Instituto Costarricense de Electricidad (ICE) y permanecen en custodia en el Banco Popular.
- El análisis, aprobación y condicionamientos de los proyectos a financiar cuando se utilicen recursos del Fideicomiso, se encarga, previo dictamen técnico, a un Comité Especial de Avales y Créditos integrado por representantes de los FIDEICOMISOS y un representante del Banco Fiduciario, quien actúa como fiscal. Las funciones del Comité están detalladas en un REGLAMENTO DE OPERACIONES y en el Contrato de Fideicomiso.
- A la fecha, FINUBANC ha beneficiado a un total de 15 cooperativas en forma directa (ver cuadros #1, #2 y #3) y financia actividades que benefician en forma indirecta a gran cantidad de cooperativas en todo el país. Asimismo nos vemos obligados a aclarar la información brindada por el Diputado de Pueblo Unido al Seminario Universidad #933 de fecha 31 de agosto de 1990, sobre los siguientes asuntos:

INFORMACION DEL DIPUTADO DE PUEBLO UNIDO

- Nombre del Fideicomiso FINUBANC.
- EL FINUBANC es un banco.
- El CONACOOOP aporta €20 millones al FINUBANC
- El FINUBANC tiene Junta Directiva.
- El señor Alvaro Chaves es Sub-Gerente de CONACOOOP
- Los integrantes de la Junta Directiva del FINUBANC son subordinados del Sr. Rodolfo Navas.

INFORMACION CORRECTA

Nombre correcto: FINUBANC.
El FINUBANC no es un banco es un Fideicomiso. El CONACOOOP no participa del FINUBANC y no aporta recursos financieros.
El FINUBANC no tiene Junta Directiva, tiene un Comité Especial de Avales y Créditos.
El señor Alvaro Chaves no es Subgerente de CONACOOOP. Es un dirigente cooperativista y no trabaja para ente cooperativo alguno.
En el Comité no existe relación de subordinación alguna.
Sus integrantes son designados por acuerdo de los FIDEICOMITENTES y en su propia representación.

**CUADRO # 1
FINUBANC
AVALES OTORGADOS
AL 31/08/90.**

COOPERATIVA	MONTO DEL AVAL
COOPEGUADALUPE	32 555 740.00
COOPETIERRABLANCA, R.L.	10 000 000.00
COOPESAGO, R.L.	4 156 574.00
COOPESAGO R. L.	25 000 000.00
COOPEISIDREÑA, R.L.	13 467 076.00
COOPECOMUN, R.L.	41 191 601.00
COOPECORRALES, R.L.	16 704 475.00
COOPEOROTINA, R.L.	5 000 000.00
COOPEGUARCO, R.L.	6 133 171.00
COOPEUNCA, R.L.	2 069 554.00
COOPACA, R.L.	17 151 670.00
COOPENARAJA, R.L.	20 000 000.00
TOTAL AVALADO	€193 429 861.00

**CUADRO # 2.
FINUBANC**

**DETALLE DE SUBSIDIO A LA TASA DE INTERES
APROBADOS A COOPERATIVAS (1)
AL 31-08-90**

COOPERATIVA	MONTO DE REFER. (2)	MONTO SUBSIDIO MENSUAL
COOPEGUADALUPE	32 555 740.00	135 648.92
COOPETIERRABLANCA, R.L.	10 000 000.00	41 666.67
COOPESAGO, R.L.	4 156 574.00	17 319.06
COOPESAGO, R.L.	25 000 000.00	104 166.67
COOPEISIDREÑA, R.L.	13 467 076.00	56 112.82
COOPECOMUN, R.L.	41 191 601.00	171 631.67
COOPECORRALES, R.L.	16 704 475.00	69 601.98
COOPEOROTINA, R.L.	5 000 000.00	20 833.33
COOPEGUARCO, R.L.	6 133 171.00	25 534.88
COOPEUNCA, R.L.	2 069 554.00	8 623.14
COOPACA, R.L.	17 151 670.00	71 465.29
COOPESANTARROSA, R.L.	49 913 731.00	207 973.88
COOPENARAJA, R.L.	20 000 000.00	83 333.33
COOPEINDO, R.L.	1 244 098.35	5 183.74
FENACOTRA, R.L.	23 000 000.00	96 833.33
TOTAL	€267 587 690.35	€1 114 948.71

NOTAS:

- Los subsidios otorgados a las cooperativas corresponden a un 5% sobre los créditos, en los que media un aval o hay un visto bueno del fideicomiso.
- El monto de referencia se refiere a la cantidad sobre la que se calcula el subsidio.

**CUADRO # 3
FINUBANC
ASISTENCIA TECNICA DIRECTA APROBADA (1)
AL 31/08/90**

COOPERATIVA	MONTO MENSUAL
COOPEVENECIA R.L.	80 000.00
COOPENARAJA R.L.	75 000.00
COOPEINCO R. L.	30 000.00
TOTAL AVALADO	€ 185 000.00

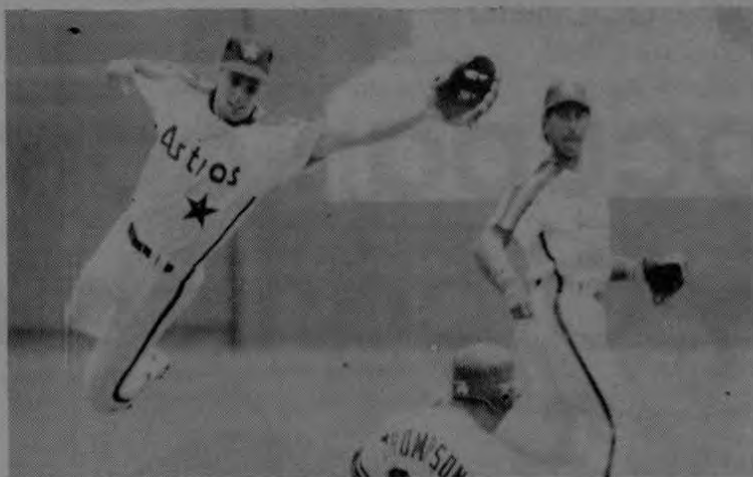
(1) COOPEVENECIA: €198 000.00 para estudio de Contador Público Autorizado

Firma responsable
Yazmin León Vargas
Céd. Nº 1-744-038

GRANDES LIGAS

Rojos recuperan ventaja

Dodgers se autodestruyen



El exastro Billy Doran, ahora con los Rojos de Cincinnati, conectó ayer tres dobles en cuatro turnos al bate e impulsó dos carreras. (Laserfoto AP)

CINCINNATI (AP)—Los Dodgers de Los Angeles se autodestruyeron en un crítico partido ayer, desperdiciando buenas oportunidades de anotar y cometiendo un error con un "fly" de Bill Doran, que se convirtió en un costoso doble, para caer ante los Rojos de Cincinnati 9-5 y reabrir una ventaja de cinco juegos y medio en la Liga Nacional Oeste.

Los Dodgers necesitaban una victoria ayer para una barrida de tres juegos que los hubiera mantenido a tres juegos y medio de Cincinnati. En vez de ello, los rojos sacaron ventaja de la ineptitud de los Dodgers y redujeron el número mágico a 12, para obtener su primer título de división desde 1979.

Los Dodgers tuvieron oportunidades claras de tomar temprano el control del partido, llenaron las bases en tres de los cuatro "innings" ante Norm Charlton y Scott Scudder (4-5). Permitieron llenar las bases en tres ocasiones, con un desfile de 10 corredores —siete en posición de anotar— en los cuatro "innings", mientras anotaban solo dos veces.

El jardinero central dominicano Stan Javier cometió luego el error clave del partido, con el "fly" de Doran para empezar un ataque de seis carreras en la quinta, que dejó atrás el empate de 2-2. Doran pegó tres dobles.

Liga Nacional

División Este

	PG	PP	Dif.
Piratas, Pittsburgh	84	63	-
Mets, Nueva York	83	63	0,5
Expos, Montreal	78	68	5,5
Cachorros, Chicago	70	76	13,5
Filios, Filadelfia	67	79	16,5
Cardenales, San Luis	66	81	18

División Oeste

Rojos, Cincinnati	82	63	-
Dodgers, Los Angeles	77	69	5,5
Gigantes, S. Francisco	75	71	7,5
Padres, San Diego	68	77	14
Astros, Houston	67	79	15,5
Bravos, Atlanta	59	87	23,5

Liga Americana

División Este

Medias Rojas, Boston	80	67	-
Azulejos, Toronto	78	68	1,5
Tigres, Detroit	71	77	19,5
Cerveceros, Milwaukee	69	77	10,5
Indios, Cleveland	67	80	13
Orioles, Baltimore	65	79	14
Yankees, Nueva York	60	86	19,5

División Oeste

Atléticos, Oakland	94	52	-
Medias Blancas, Chicago	84	62	10
Rancharos, Texas	77	69	17
Angeles, California	74	74	20
Marineros, Seattle	72	75	22
Reales, Kansas City	68	78	26
Mellizos, Minnesota	66	82	29

Resultados de ayer

En la Liga Americana:

Medias Blancas	4	-	Medias Rojas	2
Marineros	5	-	Angelinos	3
Atléticos	5	-	Mellizos	4
Cerveceros	5	-	Rancharos	3
Tigres	5	-	Yanquis	2
Reales	9	-	Indios	6

En la Liga Nacional:

Rojos	9	-	Dodgers	5
Filios	8	-	Mets	3
Padres	9	-	Bravos	4
Cachorros	8	-	Cardenales	4
Astros	3	-	Gigantes	2
Expos	4	-	Piratas	1

Hemos invertido tiempo y esfuerzo...

para que usted invierta con mayor seguridad y rendimiento.

En respuesta a su demanda, nos complace anunciar la **4a. EMISION DE LOS TITULOS DE INTERES AJUSTABLE**, la alternativa de inversión más atractiva a mediano y largo plazo, porque su ajuste semestral de intereses con base en la tasa TIAB (1) garantiza rentabilidad real. Los Títulos de Interés Ajustable son emitidos por el Ministerio de Hacienda, con respaldo en Bonos de la Deuda Interna, en custodia del Banco Central.

MONTOS A INVERTIR
 ₡ 1.000.000 - ₡ 10.000.000 - ₡ 20.000.000

TASAS DE INTERES (2)

Para los títulos amortizables SEMESTRALMENTE		Para los títulos amortizables AL VENCIMIENTO	
Plazo	Tasas de Interés	Plazo	Tasas de Interés
1 año	TIAB - 0,50 puntos	1 año	TIAB
2 años	TIAB - 0,25 puntos	2 años	TIAB + 0,25 puntos
3 años	TIAB	3 años	TIAB + 0,50 puntos
4 años	TIAB + 0,25 puntos	4 años	TIAB + 0,75 puntos
5 años	TIAB + 0,50 puntos	5 años	TIAB + 1,00 puntos

TIAB VIGENTE
 al 16 de setiembre de 1990
31.58%

(1) Se entiende por TIAB el porcentaje que resulta de ponderar:
 a) El promedio simple de las tasas brutas de interés que pagan otros títulos del sector público y privado a 6 meses plazo, en el mercado primario.
 b) La Tasa LIBOR en dólares a un año plazo, ajustada con la inflación en Estados Unidos y Costa Rica, y el impuesto a los intereses de títulos valores.

(2) Tasas brutas



Banco
 Crédito
 Agrícola
 de Cartago

4^a
 E
 M
 I
 S
 I
 O
 N

En fracción liberacionista

Preocupan cambios en Ley Orgánica del OIJ

■ Apoyan con reservas cambios a Ley Orgánica del Poder Judicial.

Angela Orozco Sánchez

La fracción parlamentaria del Partido Liberación Nacional aseguró estar preocupada por la propuesta hecha mediante proyecto de reforma, de adscribir el Organismo de Investigación Judicial al Ministerio Público.

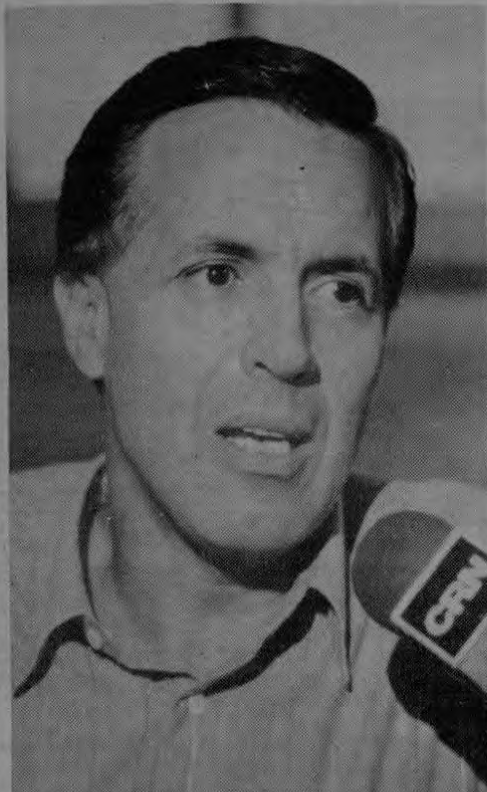
No obstante, dieron su respaldo (con reservas) al proyecto de reforma a la Ley Orgánica del Poder Judicial, pese a que las asociaciones de funcionarios y profesionales luchan por cambios que consideran les perjudicaría.

Ambos proyectos de ley, que se estudian en la Comisión legislativa de Gobierno y Administración, fueron analizados en el pleno junto con el Lic. Stanley Vallejos, el fin de semana recién pasado.

Al respecto, el diputado Oscar Soley manifestó que se hizo un análisis exhaustivo a ambas iniciativas y se recibió al Lic. Vallejos, porque es un tema que ha venido preocupando a la fracción y a quienes integran la comisión que los analiza.

En cuanto a la Ley Orgánica del Poder Judicial, manifestó que se propondrá evitar que, en casos de apelaciones, se dé la posibilidad de que el juez imponga una sanción diferente a la que había impuesto el juez de primera instancia, si no está comprendido en la apelación.

No obstante, la preocupación mayor se da en el proyecto de reforma al Ministerio Público y el OIJ, donde se propone adscribir este último al primero, lo que consideran podría perder independencia y convertirse en policía mediatizada.



El diputado y jefe de la fracción parlamentaria, Oscar Soley (PLN), aseguró que preocupan modificaciones propuestas a la Ley Orgánica del Ministerio Público y el Organismo de Investigación Judicial (OIJ). (Carlos Monge)

Las propuestas serán presentadas por los diputados liberacionistas en el seno de la comisión legislativa, cuyo dictamen por lo demás está esperando la comisión legislativa sobre narcotráfico, para expresar su opinión.

No hay consenso en Comisión sobre Narcotráfico

El primer informe de la segunda comisión legislativa sobre narcotráfico recomendó independizar el OIJ de la Corte y ponerlo como

dependencia del Ministerio Público.

Para la tercera comisión, según consta en su primer informe evaluador de los tres anteriores, no hay consenso sobre la conveniencia de que el OIJ dependa administrativamente del Ministerio Público.

Por tal razón, están a la espera del dictamen que rinda la Comisión de Gobierno y Administración, aunque recomendaron agilizar su tramitación en el proyecto de Ley Orgánica del Ministerio Público.

Partiendo de ese documento, emitirán sus criterios «respecto a la necesidad de mantener un equilibrio entre las demandas de una prueba adecuada para establecer la verdad real de los hechos y la especialización administrativa de las distintas funciones».

Otra de las modificaciones que se plantean son reformas tanto en la Ley Orgánica del Ministerio Público como del OIJ, a efecto de establecer mecanismos efectivos entre los distintos cuerpos policiales para luchar en el campo de las drogas.

Los señalamientos parten de las recomendaciones dadas por la primera comisión, a principios de la administración pasada, luego de la captura del mexicano Caro Quintero en el país.

Pese a que proponen la creación de un único cuerpo policial especializado jerárquico y permanente, que se encargue de lo relativo al control, prevención y represión de delitos relacionados con drogas, al final no hubo consenso.

Los diputados dudaron de la conveniencia de centralizar, en un solo cuerpo, las distintas policías que investigan materia relacionada con narcotráfico, en virtud del excesivo poder y la falta de control efectivo que ello provocaría.

La tesis fue avalada por la presente comisión investigadora, luego de recabar el criterio de los distintos órganos involucrados, por lo que concluyó que es inconveniente centralizar, de ahí la propuesta de reforma para coordinar mejor.

Sucesos

Muertos

El señor Mora Esquivel de 32 años, vecino de Aguas Blancas de Acosta, murió electrocutado el sábado en horas de la tarde.

Ese mismo día, a las 23 horas el señor Abarca Abarca de 66 años, al intentar cruzar el puente de hamaca de río Abangarito, que se encuentra a unos 10 metros de altura, resbaló y cayó al vacío muriendo por los golpes del impacto.

Heridos

El señor de apellido Jiménez resultó herido en una riña; el arma utilizada fue una hacha. El señor era vecino de Cucubres de Desamparados, y en vista de que las heridas fueron graves fue trasladado al Hospital San Juan de Dios. El hecho ocurrió a las cero horas de ayer domingo.

Accidentes

A eso de las 11:20 de la mañana en Desamparados, 250 metros al sur de la Estación de Bomberos se dio una colisión donde resultaron heridos el señor Wong Campos, quien sufrió escoriaciones y golpes en la rótula y su hijo de apellido Wong Rojas, de un año y medio, quien recibió heridas frontales. El pequeño fue trasladado al Hospital Nacional de Niños y su padre al San Juan de Dios.

En horas de la tarde resultó herido el señor Ramírez Corrales de 56 años, quien fue trasladado al Hospital Calderón Guardia pues presentaba problemas cervicales.

El accidente ocurrió 400 al este del cruce de Guadalupe, donde chocaron el Toyota placas 19-811, conducido por Ramírez Corrales, herido, y el Bolkswagen placas 38-8-19, conducido por Rodríguez Hernández.

Por otra parte, el señor de apellido Zúñiga fue atropellado por un auto de placas y conductor desconocido. El accidente ocurrió a las 2:15 p.m. en San Rafael de Tres Ríos, el herido presentaba trauma, por lo que fue trasladado al nosocomio Max Peralta de Cartago.

Decomisos

16 bolsas de marihuana, cada una de 1 libra fueron decomisadas el jueves 13 de septiembre en un operativo que se efectuó en Cañas, Guanacaste.

Ese mismo día también fueron decomisadas 200 matas de marihuana de cerca de 1 metro y medio de altura. El operativo se efectuó en Higuerón de Canalito de Upala por el jefe de la Unidad de Apoyo de Tilarán Manuel E. Murillo.

Ante comisión legislativa

ILANUD recomienda mantener sistema policial en Costa Rica

Angela Orozco Sánchez

Mejorar, pero no modificar los cuerpos policiales en el país, solicitó el Lic. Elías Carranza, director del Instituto Latinoamericano para la Prevención del Delito (ILANUD), ante la comisión legislativa que estudia esta materia.

Sostiene el funcionario que no debe legislarse con base en momentos de alarma social o por casos aislados, aunque condenó lo ocurrido en Jardines de Cascajal, donde murió un menor en un operativo antidrogas.

La realidad en país, según estudios efectuados por el ILANUD, es que, aunque hay un incremento en los índices de criminalidad, no ocurre lo mismo en cuanto a la tasa de homicidios que se mantiene en 4 por 100 mil habitantes desde 1980.

El fenómeno actual, asegura Carranza, es el incremento en los llamados "cadenazos", que producen un gran impacto emotivo, pero tiene su explicación en la crisis económica y el problema social.

De ahí que, en su juicio, se deba evitar que los presuntos se distribuyan equivocadamente, otorgando mayor potencial a las partidas de seguridad y dejando sin efecto las destinadas al bienestar social.

Actualmente, aseguró Carranza, en el país existe un policía por cada 310 habitantes, un miembro de los cuerpos de seguridad privado por cada 207 y, si se hiciera un promedio aunando ambos, podría hablarse de un policía por cada 120.

Debe mantenerse naturaleza de policía

En criterio del representante de ILANUD, a toda costa debe mantenerse la naturaleza

misma de los policías en Costa Rica, "donde son un ciudadano más", mientras que en otras naciones "produce temor el involucrarse con ellos incluso para denunciar que uno fue víctima".

Resaltó que en Costa Rica, pese a las deficiencias, los cuerpos policiales todavía no se ha constituido en un factor de poder, lo que no permite diferenciarlos de la población civil.

Un factor beneficioso de esta situación, que distingue a Costa Rica de la militarización en el área centroamericana, es el hecho de que exista rotación con cada cambio de gobierno, aunque algunos lo conciben como inestabilidad laboral.

Parte importante en este replanteamiento ha sido el desarrollo de cursos de capacitación impartidos por el ILANUD en coordinación con la Corte y el Ministerio de Justicia, tocando temas de derechos humanos y seguridad ciudadana.

Justicia judicial y no policial

Pese a los intentos por disminuir los hechos delictivos en el país, para el Lic. Carranza sólo se han conseguido hacinamiento y sobre población en el sistema penitenciario.

Datos suministrados a los diputados dan cuenta de que en 1979 existían 100 presos por mil habitantes y ahora son 142; "esto implica que meter más gente a la cárcel no es la solución".

Llamó la atención de que actualmente el 60% de la población penitenciaria responde por delitos contra la propiedad y por la entrada en vigencia de la Ley de Sicotrópicos.

Esta situación, asegura, trae altos costos económicos, pues el Estado debe invertir anualmente alrededor de \$2.500 en mantenimiento cada interno, en un promedio de \$200 mensuales.

Elecciones en Nicaragua podrían ser adelantadas

MANAGUA (DPA)— El ex Ministro del Interior (gobernación) de Nicaragua, Tomás Borge, declaró que si se producen situaciones difíciles en el futuro de la nación, una de las salidas es adelantar las elecciones programadas para 1996, porque "ya hay antecedentes, nosotros las adelantamos dos veces".

Borge, miembro del directorio nacional del opositor Frente Sandinista para la Liberación Nacional (FSLN), aseguró que el gobierno de Violeta de Chamorro "tiende a desgastarse al margen de su voluntad, es decir, por

las medidas inevitables que deberá tomar en función de su origen de clase y de los intereses que representa".

Las pasadas elecciones del 25 de febrero, donde fue derrotado el FSLN por la coalición Unión Nacional Opositora (UNO), fueron adelantadas después de que el entonces presidente Daniel Ortega, hiciera ese compromiso en la "cumbre" de mandatarios de Centroamérica, celebrada en el balneario salvadoreño de "Costa del Sol" en febrero de 1989.

Las elecciones nicaragüenses (pasadas)

iban a realizarse el 4 de noviembre del presente año, pero el adelanto se produjo en el marco de los acuerdos centroamericanos de Esquipulas II, donde participó activamente el anterior presidente de esta nación, Daniel Ortega, que se encuentra de visita en Estocolmo, Suecia, en una gira por Europa, que concluirá este 18 de setiembre.

Las elecciones de 1984 también fueron adelantadas en fechas, pero en esa ocasión ganó el Frente Sandinista con un 67 por ciento de votos del electorado nicaragüense y donde

quedó como segunda fuerza el Partido Conservador Demócrata (PDC), organización que en los comicios del pasado 25 de febrero, no obtuvo ni un escaño en el Parlamento.

Borge, al hablar para un servicio informativo latinoamericano que se edita desde México bajo la firma de "Alasei", aseguró que el gobierno de Violeta liquidará las conquistas obtenidas en el gobierno de Daniel Ortega y "no podrá desarrollar una política económica acorde a los intereses del pueblo. En fin, el porvenir del Gobierno no es alentador".

No hay progresos en diálogo salvadoreño

SAN JOSE (DPA)— La ausencia absoluta de progresos en la búsqueda de una salida negociada al conflicto que sacude a El Salvador, volvió a dominar ayer en San José la ronda de negociaciones entre representantes del gobierno del presidente Alfredo Cristiani y el Frente Farabundo Martí para la Liberación Nacional (FMLN).

"Las discusiones siguen empantanadas en el tema de la fuerza armada". El punto más espinoso y causante del atoramiento en la última ronda de pláticas celebrada hace tres semanas también en San José, declaró Salvador Samayoa, miembro de la delegación negociadora del FMLN.

En declaraciones ofrecidas en el hotel Sheraton Herradura, donde se efectúan las conversaciones, Samayoa estimó que si el ritmo de los debates sobre el asunto continúa como hasta ahora, es muy posible que en esta ronda, que se inició el jueves y terminará el martes, tampoco se logre ningún acuerdo sobre el punto principal de agenda.

El también dirigente rebelde, Roberto Cañas, dijo que la misión gubernamental insiste en mantener un planteamiento "abstracto y general", mientras el FMLN hace "propuestas concretas y particulares".

El FMLN exige una depuración y el inicio de un proceso que conduzca a la desaparición gradual de la fuerza armada salvadoreña, que dé lugar a la creación de un cuerpo de seguridad pública con carácter civil; esta es una de sus condiciones para avanzar en la búsqueda de acuerdos políticos que le permitan incorporarse a la vida civil.

Por su parte, el Gobierno mantiene en

firme un documento de 33 puntos en el que define el papel de la institución dentro de un proceso democrático y ofrece promover una ley de "punto final" dirigida a amnistiar a sectores de ambos bandos involucrados en violaciones de derechos humanos, así como la reubicación de algunas estructuras del ejército y de los cuerpos de policía.

Sin embargo, los rebeldes siguen insistiendo en que el documento gubernamental no "aborda a fondo" una serie de requerimientos de la guerrilla referidos a la supresión de los aparatos de inteligencia, patrullas de defensa civil, escuadrones de la muerte y el cese de la "impunidad".

Cañas consideró que la búsqueda de acuerdos en el tema central de las negociaciones podría en el futuro desbloquearse si inciden factores "externos", como la posición de Estados Unidos, y la misma presión de los partidos políticos salvadoreños.

El debate nacional por la paz, integrado por varias organizaciones sociales y cinco partidos políticos de oposición salvadoreña, publicaron ayer en San José un manifiesto en el que demandaron a ambas partes abandonar "posiciones maximalistas".

En ese sentido, demandaron al FMLN "flexibilizar" posiciones en torno a su exigencia de que desaparezca el ejército, y al Gobierno "concretar" su propuesta sobre la fuerza armada.

El mediador de Naciones Unidas en el diálogo, Alvaro de Soto, reiteró que el proceso de negociación "es muy difícil y complejo" y dijo que persiste "un alto grado de desconfianza" entre el Gobierno y la insurgencia.

Ejército brasileño revela secreto de reactor nuclear

RIO DE JANEIRO (EFE)—El ejército brasileño reveló, por primera vez ante la opinión pública, su participación en el proyecto de construcción de un reactor nuclear del tipo MHTGR (Reactor gas-gráfico modular de alta temperatura), cuya unidad experimental sería puesta en funcionamiento en 1994.

Al divulgar la noticia ayer, en un amplio reportaje, el diario "O Globo" afirma que los mandos del ejército decidieron iniciar un proceso de transparencia con respecto a sus proyectos en el área nuclear, que hasta ahora habían sido protegidos por el sigilo del llamado Programa Nuclear Paralelo.

En la actualidad, sin embargo, el Programa Nacional de Energía Nuclear debe ser confirmado por el presidente Collor de Mello, el primero surgido de una elección popular desde el golpe militar de 1964, que debe sujetarse además a las normas establecidas por la Constitución promulgada en 1988.

El general Romero Lepesquer, secretario de Ciencia y Tecnología del ejército, y el general Nelson de Almeida Querido, director del Instituto de Proyectos Especiales (IPE) del Centro Tecnológico del Ejército (CETEX), aseguran que los proyectos bajo su dirección no tienen finalidad militar.

"Nuestra propuesta es ocupar un espacio vacío dentro del programa nuclear brasileño: la línea de reactores MHTGR, serán los reactores del futuro, debido a su seguridad intrínseca, es una contribución del ejército al desarrollo de la energía nuclear en Brasil", explicó el general Lepesquer.

El jefe militar reveló que se encuentra bastante adelantada una etapa previa dentro del programa del MHTGR, la de construcción del llamado Reactor Experimental de Irradiación (REI), que usa uranio natural como combustible, aire como elemento refrigerante y grafito como factor moderador.

Para entonces, los técnicos del IPE han conseguido desarrollar la producción de grafito nuclearmente puro —lo cual coloca a Brasil en el selecto grupo de siete países que dominan esta tecnología estratégica— y ya trabajan con una unidad de reacción sub-crítica, adecuada para estudios.

Según el rotativo brasileño, la gran cuestión con respecto al REI es que elabora, como subproducto, mayor cantidad de plutonio, uno de los elementos clave en las armas atómicas, y que este reactor está fuera de los controles exigidos por la Agencia Internacional de Energía Atómica (AIEA).



Miss Internacional

OSAKA, JAPON (AP)— La representante de España, Silvia Esteban, electa ayer Miss Internacional aquí. La representante de Checoslovaquia, Ingrid Ondrovichova, derecha, fue electa Primera Princesa; y Nadine Atangan Tanega, de Hawai, tercera. (Vert.)

ACLARACION

DHL Worldwide Express se permite aclarar que una persona que se identifica como Víctor Hugo, y dice ser representante de esta empresa, está realizando llamadas telefónicas solicitando direcciones y otros datos, bajo el falso pretexto de que en nuestras oficinas se encuentra un envío a nombre de quien atiende la llamada.

Desconocemos la razón de estos hechos.

Rogamos confirmar a nuestro teléfono

23-14-23

cualquier notificación de envío.

San José, 17 de setiembre de 1990

DHL
WORLDWIDE EXPRESS®



No queremos guerra, pero si la hay, ganaremos

NICOSIA (EFE) —Ni el pueblo ni el Gobierno de los Estados Unidos quieren la guerra, pero si esta nos viene impuesta no hay nación en el mundo capaz de hacernos frente, dijo ayer el Presidente de los Estados Unidos, George Bush, en un mensaje al pueblo de Irak retransmitido por la televisión oficial.

Nadie conoce mejor que vosotros las pérdidas que supone una guerra —dijo Bush refiriéndose al casi recién terminado conflicto con Irán— y si vuestros gobernantes no lo hubieran provocado, no tendríais las dificultades que tenéis ahora para sobrevivir (a causa del embargo).

El presidente de EE.UU. llamó en dos ocasiones mentiroso al presidente iraquí, Saddam Hussein, la primera por haber dicho a los iraquíes que su ejército intervino en Kuwait a petición del pueblo del Emirato: no es cierto, ha sido una invasión y vuestros soldados os dirán la verdad.

Saddam Hussein os ha dicho que es un conflicto entre Irak y los EE.UU., no es cierto, es un conflicto de Irak contra todo el mundo. Los Estados Unidos nunca han estado en contra de Irak hasta que Irak ha invadido Kuwait, dijo.

La invasión de Kuwait no va en interés de nadie, y tampoco del pueblo de Irak, al contrario, le perjudica, dijo Bush.

Muchos trabajadores extranjeros están ahora huyendo de Irak y sufriendo en las fronteras, otros extranjeros están retenidos en Bagdad y utilizados como rehenes.

Bush dijo que esta situación no tiene salida para Irak, no queremos perjudicaros, queremos convencer a vuestros gobernantes de

que se retiren de Kuwait, añadió.

Irak no tiene ninguna posibilidad de triunfar, queremos llevar a cabo todos los medios posibles para lograr una solución pacífica, dijo Bush.

La acción de Saddam ha enfrentado a Irak con el mundo entero, sin embargo, todavía podemos conseguir resolver el problema de forma pacífica, aseguró el presidente de EE.UU.



que puede hablar de derecho internacional.

Dijo que Bush ha violado este derecho en varias ocasiones, en contubernio con la entidad sionista (Israel).

Irak no quiere iniciar una guerra, pero si esta se le impone, el pueblo iraquí resistirá y dará una lección que no olvidará el invasor agresor.

Decimos a Bush: toma tu decisión y, si es la guerra, esta será una plaga para los EE.UU. sus soldados y el mundo entero.

LLamó al presidente de Estados Unidos el hombre de las contradicciones y dijo que intenta imponerse sobre la opinión pública iraquí ignorando los derechos del pueblo de Irak de recuperar Kuwait.

Kuwait nunca fue Estado, sino parte integrante de Irak, dijo, reiterando que la división colonial causó los problemas actuales.

El juego sucio de EE.UU. y la avaricia de la entidad sionista, tienen como objetivos proteger sus propios intereses y asegurar sus beneficios, agregó.

Por último, dijo que Bush ha intentado dividir la opinión sobre Saddam Hussein y diferenciarlo de su pueblo. No es correcto, porque Saddam ha surgido del pueblo iraquí y ha sido elegido por este, no por los servicios de inteligencia (en alusión a la Central de Información Estadounidense, CIA).

ARABIA SAUDITA (AP) — Un vehículo ligero de asalto (LAV), de la marina norteamericana, marchaba ayer paralelo a una manada de camellos en un punto del desierto cercano a la frontera con Kuwait.

Consejo de Seguridad amenaza con nuevas sanciones

NACIONES UNIDAS (EFE) — El Consejo de Seguridad aprobó ayer, por unanimidad, una resolución en la que se condena enérgicamente a Irak por la violación de embajadas en Kuwait y su personal, así como el secuestro de los ciudadanos extranjeros que se encontraban en el interior.

La resolución 667 del Consejo, aprobada por sus quince miembros, condena enérgicamente los actos de agresión perpetrados por Irak contra las legaciones diplomáticas en Kuwait y su personal, así como el secuestro de los ciudadanos extranjeros que se encontraban en el interior.

El Consejo exige la liberación inmediata de dichos extranjeros, así como de todos los nacionales mencionados en la resolución 664, en la que demandó que Irak permitiera y facilitara la inmediata salida de todos los ciudadanos de terceros países en su territorio.

Conmina a Irak para que cumpla de inmediato y plenamente con sus obligaciones internacionales en virtud de las resoluciones del Consejo y las convenciones de Viena, sobre relaciones diplomáticas y el derecho internacional.



FRONTERA ENTRE KUWAIT Y ARABIA SAUDITA (AP) — Varias mujeres kuwaitíes descansaban ayer con sus hijos a la sombra de un automóvil, poco después de cruzar esta frontera. (Horz)

Ataque aéreo se considera prioritario

WASHINGTON (EFE) — El jefe de la Fuerza Aérea de EE.UU., general Michael J. Dugan, opina que la única forma de forzar a las tropas iraquíes a abandonar Kuwait es el uso masivo del poderío aéreo estadounidense, informaba ayer el diario "The Washington Post".

En declaraciones al "Post", el jefe militar dijo que el bombardeo sería dirigido, principalmente, hacia las instalaciones militares, estratégicas y de infraestructura, pero no contra objetivos civiles.

La fuerza militar iraquí hace pensar que el poderío aéreo sea la única respuesta viable para evitar un derramamiento innecesario de sangre en una posible confrontación terrestre, que probablemente destruiría gran parte de Kuwait y Arabia Saudita, al igual que Irak, dijo Dugan al diario.

El jefe militar informó que varios altos miembros del gabinete y del estado mayor de EE.UU. llegaron a esa

conclusión.

El estratega y comandante de las fuerzas estadounidenses enviadas al golfo Pérsico, general Norman Schwarzkopf, está también de acuerdo con las conclusiones de sus colegas en Washington y el Pentágono sobre el ataque aéreo como parte esencial de plan militar contra Irak, publica el "Post".

"La ventaja aérea norteamericana sería utilizada en el mismo centro de Bagdad, porque el posible bombardeo no sería una broma —dijo Dugan—, porque si se quiere lastimar al enemigo, se lo hace en su casa y no en las afueras", añadió.

El diario publica que Israel sugirió que los ataques de EE.UU. alcancen a la familia, guardias personales y amantes del presidente iraquí, como la mejor manera de afectar a Saddam Hussein.

La tensión sigue aumentando

NICOSIA (EFE) — La situación en el Golfo se complicó hoy tras los incidentes diplomáticos de las últimas horas en Kuwait, la detención de doce alemanes y los anuncios de expulsiones de representantes iraquíes en Italia y Francia.

Tampoco han colaborado a la distensión el éxodo obligatorio de Kuwaitíes hacia Arabia Saudita y el nombramiento de un Ministro iraquí como Gobernador de Kuwait, convertida para Irak en su décimovena provincia.

Irak continuó negando ayer tajantemente que haya habido incidente diplomático alguno por parte de sus tropas en Kuwait y un portavoz gubernamental rechazó ayer la resolución 667 del Consejo

de Seguridad de la ONU calificándola de humillante y lastimosa y dijo que es el resultado de una conspiración.

Irak desmiente rotundamente el secuestro de diplomáticos extranjeros o que los retiene como rehenes, dijo y acusó a los países implicados de fabricar estos bulos a fin de impulsar la tensión en el Golfo Pérsico.

Sin embargo, fuentes oficiales en Bonn denunciaban la detención por las fuerzas de Irak de otros doce ciudadanos alemanes en Kuwait, aumentando a 43 el número de secuestrados de esa nacionalidad.

El enfado de la RFA se sumó al de Francia, que ayer expulsó a 29 diplomáticos iraquíes de la embajada de Irak en Roma.

Armas nucleares en Golfo Pérsico

NUEVA YORK. Por el corresponsal de Tass, Vladimir Mostovets —Por lo menos 20 buques de guerra, que se encuentran actualmente en la zona del Golfo Pérsico, tienen a bordo armas nucleares, según informe de «Greenpeace», hecho público aquí.

De acuerdo con el anuncio de esa organización defensora del medioambiente, llevan armas nucleares cuatro portaaviones norteamericanos que surcan las aguas del Golfo.

También están dotados de ojivas nucleares, cincuenta cohetes «Tomahawk», que están en servicio a bordo del acorazado «Wisconsin», cuatro cruceros y tres destructores que

forman parte de las fuerzas navales de EE.UU., dislocadas en la región.

En el informe se señala que EE.UU. no es la única potencia que tiene ahora en el Golfo Pérsico buques con armas nucleares.

De acuerdo con los datos de «Greenpeace», uno de cada dos destructores ingleses llevan a bordo una o dos cargas nucleares.

Además, de ocho a dieciséis proyectiles nucleares tiene a bordo el portaaviones francés «Clemenceau» y sus aviones están dotados de cohetes «aire-tierra» con ojivas nucleares.

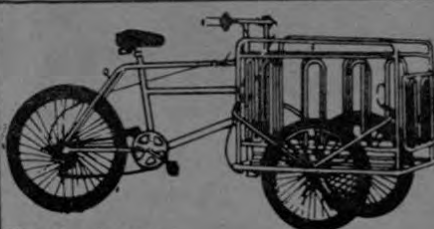


DISTRIBUIDORA
Duralex S.A.

Vajillas DURALEX Y HARMONIA resistentes a golpes, altas temperaturas, lavavajillas y microondas. Las preferidas para el hogar, restaurantes y hoteles.

250 mts. este de la Municipalidad de Tibás, Tel.: 36-02-15 y 40-43-84

CONOZCA EL **TRICK UP**



MODELO 1990
**MUCHO MAS QUE UNA BICICLETA
POCO MENOS QUE UN PICK-UP.**

- Mayor espacio de carga
- Tres velocidades
- Freno delantero de seguridad
- Utilice el espacio de carga según sus necesidades
- Financiamiento disponible

Fabricado por:

Inversiones Gaby Intl. y distribuido por CICADEX S.A. Tel.: 35-93 26

Lista Oficial Lotería Nacional

DOMINGO 16 SETIEMBRE 1990

APROXIMACION INMEDIATA ANTERIOR AL PRIMER PREMIO: SERIE **269** No. **52** \$ 100.000,00
 APROXIMACION INMEDIATA POSTERIOR AL PRIMER PREMIO: SERIE **269** No. **54** 100.000,00
 TODOS LOS BILLETES EN **53** EXCEPTO EL DE LA SERIE **269** 4.000,00
 TODOS LOS BILLETES TERMINADOS EN **3** EXCEPTO LOS Nos. **53** 800,00
 TODOS LOS BILLETES DE LA SERIE **269** EXCEPTO LOS Nos. **52 53 54** 3.000,00

SERIES NUMERADAS DE LA **100** A LA **849**

SEGUNDO PREMIO **\$ 1.000.000** SERIE **633** NUMERO **55**
 PREMIO MAYOR **\$ 6.000.000** SERIE **269** NUMERO **53**
 TERCER PREMIO **\$ 500.000** SERIE **766** NUMERO **41**

SERIE NO.	PREMIO	SERIE NO.	PREMIO	SERIE NO.	PREMIO	SERIE NO.	PREMIO	
106	68	20.000	337	96	20.000	486	34	20.000
108	27	20.000	343	39	20.000	491	11	20.000
116	63	20.000	350	47	20.000	496	97	20.000
126	25	20.000	351	37	20.000	515	92	20.000
127	84	20.000	357	58	20.000	518	48	20.000
183	49	20.000	390	43	20.000	524	82	20.000
207	09	20.000	398	13	20.000	526	59	100.000
208	19	20.000	402	40	20.000	529	57	20.000
224	88	20.000	411	65	20.000	531	14	20.000
226	05	20.000	412	78	20.000	534	06	20.000
226	61	20.000	414	68	20.000	548	26	20.000
234	40	20.000	416	67	20.000	549	73	100.000
239	16	20.000	417	64	20.000	549	97	20.000
244	78	20.000	417	75	20.000	560	33	20.000
246	00	20.000	420	15	20.000	568	95	20.000
265	94	20.000	426	31	20.000	578	08	20.000
269	53	6.000.000	430	60	20.000	584	71	100.000
276	90	20.000	431	38	20.000	585	20	20.000
284	24	100.000	434	31	20.000	592	82	20.000
290	99	20.000	454	12	20.000	599	14	20.000
296	76	20.000	458	55	20.000	605	40	20.000
299	54	20.000	463	40	20.000	606	84	20.000
314	93	20.000	468	27	20.000	609	39	20.000
323	29	20.000	469	01	20.000	611	59	20.000
328	09	100.000	471	29	20.000	615	41	20.000
329	22	20.000	472	45	20.000	615	81	20.000
329	29	20.000	474	59	20.000	618	89	20.000
336	80	100.000	484	73	20.000	619	63	20.000
								839 37 20.000

Favorecidos para hacer girar " La Rueda de la Fortuna" el sábado 22 de setiembre
 FLOR MARIA CAMPOS CH. 1-427-117
 MANUEL NARANJO MENA 5-133-887
 LUZMILDA CHAVES NUÑEZ 6-064-718
 YAMILETH QUIROS VARGAS 1-643-686
 JUAN FUENTES SALAS 7-049-174

SANDRA GUTIERREZ 1-612-797
 EDWIN JIMENEZ M. 2-236-488
 FILIMON QUESADA R. 3-133-111
 Favorecido "Italia 90"
 CARLOS CASTRO DE LA CRUZ 1-410-667
 Llamada telefónica
 JOSE RAFAEL ARTAVIA VEGA 3-165-811

JUNTA DE PROTECCION SOCIAL DE SAN JOSE

Lic. Francisco Sanabria A. Director Ejecutivo
 Lic. Jose A. Vargas O. Auditor

Rodrigo Fernández C. Sub-Jefe Depto. de Lotería

Lic. José H. Fernández M. Alcalde de F. y C.

¡llamalo por teléfono!

Ahora Desde su casa u oficina pida sus anuncios

CLASIFICADOS POR TELEFONO

Para su comodidad y pensando en usted, suscriptores y no suscriptores podrán encargar sus anuncios a los teléfonos:

33-71-48 / 33-73-18 De lunes a viernes de 8:00 a.m. a 6:00 p.m.
23-02-66-ext. 243 Lunes a viernes 8:00 a.m. a 6:00 p.m. sábados: 8:00 a.m. a 5 p.m.

La República

SUSCRIBASE A La República CON SOLO LLAMAR AL TEL. 23-02-66

Ext. 230, 232, y 233

ATENCION DESAMPARADOS ZAPOTE SAN FCO. DE DOS RIOS

espere

La nueva modalidad en periódico segmentado que le ofrece La República, donde usted encontrará un medio muy efectivo para promocionar los artículos que desea vender. Se distribuye una vez al mes casa por casa y en todos los negocios y oficinas del sector correspondiente, por lo que el anunciante se garantiza una penetración del 100%. Y como si esto fuera poco la tarifa de este periódico tiene un costo muy bajo.

El cierre de reservación de espacios es el 28 de setiembre y estará circulando los días 9, 10 Y 11 de octubre, para mayor información llámenos a los teléfonos: 57-04-11 23-02-66 Ext. 225 y 226.

Vecinos

La República



MOSCU (AP) — Alrededor de 50.000 personas marcharon hoy por el centro de esta ciudad protestando contra el Gobierno soviético. (Horz).

Miles exigen renuncia de Gorbachov

Miles de manifestantes marcharon hoy hacia el Kremlin clamando por la renuncia del Presidente Mijaíl Gorbachov y el Primer Ministro Nikolai Ryhkov, a quienes culpaban por la crisis económica soviética.

La economía es un desastre, rezaban las pancartas de la multitud, que se congregó en el parque Gorky bajo la lluvia, cruzó el río Moscú y enfiló hacia el centro de la ciudad, ruta idéntica a las anteriores manifestaciones masivas de mayo y julio.

La manifestación, que parecía contar con 50.000 personas, era un poco menor que las dos anteriores protestas.

Los manifestantes llevaban banderas rusas azules, blancas y rojas de la época

zarista, y gritaban renuncia, Gorbachov, renuncia, Ryzhkov.

En la manifestación, el alcalde de Moscú, Gavriil Popov, exigió la formación de un gobierno de coalición, mientras un parlamentario dirigió un fuerte ataque contra el Presidente Mijail Gorbachov, a quien calificó de «director y actor principal» de la actual crisis en la URSS.

El Parlamento (Soviet Supremo) inicia mañana el debate decisivo sobre la reforma de la economía soviética y la transición de la economía socialista a una economía de mercado, decidiendo también con, ello, el destino del Gobierno de Ryschkov.

En la plaza central de la capital soviética, el alcalde Popov demandó hoy la renuncia del Gobierno de Ryshkov y la formación de un gabinete de coalición que cuente con la aprobación de todas las fuerzas sociales y de todas las repúblicas en la URSS.

El Gabinete de Ryshkov es «el gobierno de los gestores de la industria armamentista que no saben lo que está ocurriendo en el país», «estamos en presencia de la reacción en cadena de la caída de un sistema», dijo, «nuestro objetivo es una república democrática con un ejecutivo elegido por el pueblo».

Con ironía se refirió Popov al programa de Gobierno «moderadamente radical» de Ryshkov, pues, dijo, «moderadas son las alzas de los salarios y radicales las alzas de precios», ante el aplauso de la multitud.

Al final, citó Popov unos versos del poeta alemán Heinrich Heine: «Conozco la forma, conozco el texto, conozco también a quienes lo escribieron —yo sé que en secreto bebían vino y en público alababan el agua».

En otro ataque a Gorbachov, el diputado Telman Gdijan exigió una nueva elección del Parlamento y del Presidente, para evitar que llegue de nuevo al poder «otro del Kremlin».

Afirmando que el Gobierno es «una tropa de marionetas del Presidente y del Partido», pero que no es el único responsable de la situación, se preguntó Gdijan «dónde está el director y el actor principal de la crisis».

El país se halla al borde de la guerra civil o en golpe militar, dijo, y la respuesta a ello deberá ser una huelga política por parte de la población.

En torno a la plaza estaban apostadas hoy sólo unidades de la milicia. No perturbaron la manifestación, autorizada por la Alcaldía de Moscú pese a que Gorbachov le retiró en abril pasado, por decreto, el derecho a permitir actos públicos en el centro de la ciudad. Los accesos a la Plaza Roja no estaban herméticamente cerrados.

Ryshkov presentó, hoy, en la televisión soviética, su controvertido plan de reformas, que afirmando que los rasgos principales de su programa de transición a la economía de mercado son los de ser moderadamente radical y no desconocer la realidad.

Subrayó la necesidad de dar a la población garantías sociales durante las reformas y afirmó que «en último término, hacemos todo esto por el pueblo», pues «un gobierno puede ser reemplazado, pero es absolutamente imposible reemplazar al pueblo».

No llegó a confirmarse hoy el contenido de un supuesto Plan Gorbachov que circuló este fin de semana en Moscú, y que, según se dijo, se diferenciaría en puntos esenciales del plan de «500 días» de reformas radicales aprobado ya por el Parlamento de la República Federativa de Rusia.

En su plan, se dijo, Gorbachov se opondría a una disminución de los poderes del Gobierno central, pronunciándose por la primacía de las leyes de Moscú frente a las de las repúblicas.

Según decía hoy el diario «Pravda», la «variante del Presidente» fue entregada ya el miércoles pasado a los parlamentarios, afirmando que, además de los programas de Ryshkov y Gorbachov, y el de los «500 días», habría también otro plan elaborado por un grupo de expertos del Ministerio de la Industria Aeronáutica.

Un gimnasio

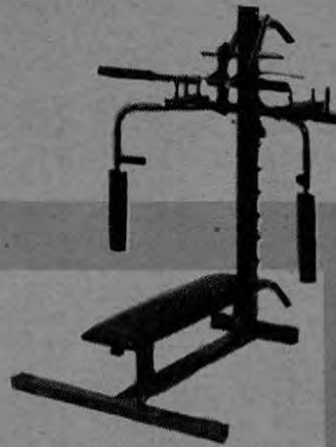
EN CASA



BANQUILLO PARA PESAS
"Weigh Bench" TE 602
• Con respaldo graduable
• Para las piernas trae diseñado un ejercicio de fortalecimiento
€11.355,30 I.V.I



PISTA DE BANDA SIN FIN
• Reloj el cual se puede graduar al tiempo deseado
• Un velocímetro para saber a qué velocidad y kilómetros se recorre
• La banda es de hule para que no se resbale
• Para su mejor posición contiene dos ángulos de agarres distintos
€26.000 I.V.I



KJ-2005 MINI-GYM 20 funciones
• Contiene un juego completo de ligas
• Fácil manejo al transformar la máquina de un ejercicio a otro
• Tabla de abdominales graduable
• Barra fija • Ejes de brazos
€28.000 I.V.I



PISTA DE 30 FUNCIONES
• Un manual de guía para sus funciones
• Es un ejercitador de operación manual
• Pista con su cronómetro y su kilometraje
• Bicicleta, disco para la cintura, remos los cuales pueden colocarse en tres distintas posiciones
• Tabla de abdominales y mucho más...
€49.500 I.V.I

PRECIO DE INTRODUCCION



MAQUINA MULTI-GYM 50 funciones
• Un manual de guía para las 50 funciones
• Contiene 6 tipos de rutinas
• Lleva un juego completo de ligas
• Es una completa y versátil máquina para trabajo cuidadosamente diseñada para fortalecer los músculos
• Fácil de convertir de un ejercicio a otro
€38.177,30 I.V.I



La Artística

CURRIDABAT
53-10-11

SAN JOSE
23-55-44

PARQUEO GRATUITO

SISTEMAS DE CREDITO
VISA MasterCard